



Міністерство освіти і науки України  
Чернівецький національний університет імені Юрія Федьковича  
Факультет іноземних мов  
Асоціація українських германістів  
Всеукраїнська спілка викладачів перекладу

## ІНФОРМАЦІЙНИЙ ЛИСТ

Вельмишановні колеги!

Щиро запрошуємо Вас взяти участь у **XIX Міжнародній науковій конференції «Актуальні проблеми романо-германської філології та прикладної лінгвістики»**, яка відбудеться **14-15 травня 2026** року на базі факультету іноземних мов Чернівецького національного університету імені Юрія Федьковича.

Пріоритетним завданням заходу є обговорення проблем, перспектив та новітніх тенденцій в галузі романо-германської філології, термінознавства, перекладознавстві, методики навчання іноземних мов та перекладу.

### ТЕМАТИКА КОНФЕРЕНЦІЇ

1. Термінознавство та проблеми галузевого перекладу.
2. Семантичні дослідження в мові.
3. Перекладацька традиція та перекладознавство.
4. Лінгвокогнітивний вимір мовних досліджень.
5. Методика викладання іноземної мови та перекладу.

Робочі мови конференції: *українська, англійська, німецька, французька.*

Учасники конференції мають нагоду опублікувати результати своїх наукових досліджень у збірнику *Науковий вісник Чернівецького національного університету імені Юрія Федьковича. Серія: Германська філологія* що належить до переліку фахових видань категорії Б та індексується в *Index Copernicus* (ICV 2024: 49.51) (<https://journals.chnu.edu.ua/gp>).

Матеріали просимо надіслати до **15 березня 2026 року** на електронну адресу [germanica@gmail.com](mailto:germanica@gmail.com):

1. Анкету учасника конференції  
<https://forms.gle/1wUwsedrAbZtvo8G6>.
2. Матеріали, оформлені згідно з вимогами.
3. Відскановану копію (або фотокопію) квитанції про оплату вартості публікації (60 грн. сторінка) та реєстраційний внесок (160 грн). Одноосібні публікації для докторів наук та професорів безкоштовні.
4. Аспірантів та студентів просимо надіслати фотокопію завіреної рецензії наукового керівника.

Реквізити для **оплати** організаційного внеску будуть надіслані авторам після офіційного повідомлення про прийняття статті до друку. Просимо звернути увагу, що оплата здійснюється лише після підтвердження прийняття матеріалів, відповідно до вимог конференції.

**УВАГА!** Автоматичне розсилання збірників з матеріалами конференції по Україні не передбачається. Якщо Ви не зможете особисто взяти участь у конференції, оргкомітет надішле Вам збірник разом із сертифікатом учасника Новою поштою за рахунок отримувача.

Відповідальний секретар оргкомітету: к.ф.н., доц. Косенко Анна Володимирівна тел. +38 095 22 12511



## ТЕХНІЧНІ ВИМОГИ ДО ОФОРМЛЕННЯ СТАТТІ

Мовами рукопису є українська, англійська, німецька, французька

Рекомендований обсяг публікацій – 12–20 сторінок зі списком літератури.

Текстовий формат: Times New Roman; міжрядковий інтервал: 1; поля: ліве, праве, верхнє і нижнє – по 2 см; розмежовуються знаки лапок " " і апострофа ', тире – та дефіс -.

Приміток слід уникати. Важливі примітки послідовно нумерувати в тексті і розташовувати в нижньому колонтитулі.

### Титульний аркуш

Перша сторінка електронної версії рукопису повинна містити таку інформацію (Times New Roman, 14 кегль, напівжирний шрифт, великі літери, кожен пункт вирівнювати по центру): УДК; назва статті англійською мовою; назва статті мовою, якою написано статтю; ім'я та прізвище автора / авторів; місце роботи автора / авторів; електронна адреса; ORCID ID.

Після цього через 1 інтервал подаються анотації англійською та українською мовами, а також, за необхідності, мовою, якою написано статтю (по 200–250 слів, Times New Roman, звичайний шрифт, 11 кегль) повинні містити коротко викладену мету, методи, основні тези, результати та висновки дослідження.

Ключові слова: 5-7 слів, вони не повинні повністю збігатися з назвою статті.

### Структура рукопису

Основний текст статті містить такі компоненти:

I. ВСТУП (розкривається новизна й актуальність дослідження; здійснюється постановка проблеми та аналіз попередніх досліджень і публікацій; формулюються мета і завдання); методи дослідження (висвітлюється процедура теоретико-методологічного та / або експериментального дослідження);

II. РЕЗУЛЬТАТИ ТА ОБГОВОРЕННЯ (викладається основний матеріал та дискусії щодо висвітленої проблематики). Текст цієї частини може бути поділений на підрозділи, які повинні бути пронумеровані і мати короткий заголовок, який починається з нового рядка;

III. ВИСНОВКИ (здійснюється узагальнення результатів, окреслюються перспективи подальших досліджень).

Зазначені компоненти чітко виділяються в тексті.

### Таблиці та рисунки

Для тексту в таблицях застосовується 11 кегль. Заголовки таблиць нумеруються у всьому тексті статті і друкуються з додатковим міжрядковим інтервалом. Назву таблиці необхідно розташовувати над нею і вирівнювати по центру.

Ілюстрації повинні бути у форматі JPEG, TIFF з роздільною здатністю не менше 300 пікселів при остаточному розмірі.

Рисунки слід інтегрувати з текстом (наприклад, Рис. 1 або Таблиця 1) та розташовувати на тій самій сторінці, де про них уперше згадується. Назву рисунка розміщується під ним у центрі (11 кегль, міжрядковий інтервал – 1).

#### *Цитування в тексті*

Цитований текст слід подавати в подвійних лапках, наприклад: А. Вежбицька (Вежбицька 2003, с. 70) стверджує, що "англійська мова характеризується високим ступенем самоствердження, тоді як у японській мові самоствердження уникається і пригнічується".

**СПИСОК ЛІТЕРАТУРИ** (заголовок – Times New Roman, напівжирний шрифт, 12 кегль; усі покликання – Times New Roman, звичайний шрифт, 11 кегль, вирівнювання по ширині, міжрядковий інтервал 1) подається після тексту статті та оформлюється відповідно до вимог «ДСТУ 8302:2015. Бібліографічне посилання. Загальні положення та правила складання», що вступив в дію 01.07.2016 р.). Джерела не нумеруються. За наявності у цитованих джерелах DOI, цифровий ідентифікатор зазначається у відповідному посиланні (перевірити наявність DOI можна на сайті <https://www.crossref.org/>).

*Приклад:* Колесник О. С. Мова та міф у вимірі міждисциплінарних студій : монографія. Чернівці : Десна Поліграф, 2016. 240 с.

**REFERENCES** (заголовок – Times New Roman, напівжирний шрифт, 12 кегль; усі покликання – Times New Roman, звичайний шрифт, 11 кегль, вирівнювання по ширині, міжрядковий інтервал 1) розташовується після списку літератури. Оформлюється відповідно до стандарту APA (APA Style Reference Citations). Автор (трансліт), назва статті (трансліт), назва статті (в квадратних дужках переклад англійською мовою), назва джерела (трансліт), вихідні дані (місто з позначенням англійською мовою), видавництво (трансліт). Якщо бібліографічне джерело написано мовою, що використовує не латинську графіку (Work in Non-Roman Script), слід подати транслітерований варіант назви, а у квадратних дужках – оригінальну назву (the original script is optional). Транслітерацію необхідно зробити згідно з Постановою Кабінету Міністрів України від 27 січня 2010 р. № 55 «Про впорядкування транслітерації українського алфавіту латиницею» в онлайн-режимі (<http://ukrlit.org/transliteratsiia>).

*Приклад:* Kolesnyk, O. S. (2016). Mova ta mif u vymiri mizhdystsyplinarykh studii [Language and myth in the dimension of interdisciplinary studies (Monograph)]. Chernihiv: Desna Polihraf.